

470493-2026 - Verseny

Franciaország – Vízelosztó csővezetékekkel kapcsolatos munka – Renouvellement des réseaux AEP/EU du centre-ville de Fort de France - Tranches 1 & 2

OJ S 129/2026 08/07/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Építési beruházás

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Odyssi

E-mail-cím: correspondre@aws-france.com

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Vízrel kapcsolatos tevékenységek

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Renouvellement des réseaux AEP/EU du centre-ville de Fort de France - Tranches 1 & 2

Leírás: Le contrat comporte des tranches optionnelles définies au cahier des charges. Chaque lot fera l'objet d'une attribution séparée. Les prestations sont réglées par des prix unitaires.

Renouvellement des réseaux d'alimentation en eau potable et d'assainissement du centre-ville de Fort-de-France - Tranches 1 & 2 Secteur centre-ville : Avenue Paul Nardal et Boulevard Allègre

Eljárásazonosító: ec5250c5-7194-4fbf-9f4f-b4461ed69eef

Belső azonosító: 2026-PR1-0020

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45232150 Vízelosztó csővezetékekkel kapcsolatos munka

További osztályozás (cpv): 45232150 Vízelosztó csővezetékekkel kapcsolatos munka

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: 7-9 Rue des Arts et Métiers

Város: Fort de France

Irányítószám: 97200

Ország alegysége (NUTS): Martinique (FRY20)

Ország: Franciaország

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/25/EU irányelv

2.1.5. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Egyetlen ajánlattevő max. ennyi részre nyújthat be ajánlatot: 2

A szerződés feltételei:

Egyetlen ajánlattevőnek max. ennyi rész ítélt oda: 2

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizáráásra forrása: Közbeszerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Avenue Paul Nardal

Leírás: Avenue Paul Nardal

Belső azonosító: 01

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45232150 Vízelosztó csővezetékekkel kapcsolatos munka

További osztályozás (cpv): 45232150 Vízelosztó csővezetékekkel kapcsolatos munka

Opciók:

A lehetőségek leírása: Le contrat comporte des tranches optionnelles définies au cahier des charges. Le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

5.1.2. A teljesítés helye

Postacím: 7-9 Rue des Arts et Métiers

Város: Fort de France

Irányítószám: 97200

Ország alegysége (NUTS): Martinique (FRY20)

Ország: Franciaország

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 30/09/2026

Időtartam: 8 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.6. Általános információk**Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A környezeti hatások csökkentését célzó módszer: Egyéb

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Szakmai kockázati felelősségbiztosítás

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels

Kritérium: Eszközök, üzemek vagy technikai felszerelések

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation du contrat

Kritérium: Átlagos éves munkaerő

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott munkákra

Kiválasztási kritérium leírása: Liste des travaux exécutés au cours des cinq dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les plus importants (montant, époque, lieu d'exécution, s'ils ont été effectués selon les règles de l'art et menés à bonne fin). Les candidats devront justifier de références dans la pose de canalisations de diamètre supérieur à 300 mm et de travaux en milieu urbain dense

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner

Kritérium: Specifikus éves forgalom

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Valeur technique

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Prix des prestations

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.marches-publics.info/mpiaaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1846981>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Megnevezés: AW Solutions

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.marches-publics.info/mpiaaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1846981>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: francia

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 04/09/2026 18:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 6 Hónapok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 07/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: L'exécution des prestations débute à compter de la date fixée par ordre de service. Une retenue de garantie est prévue au contrat. Elle peut être remplacée par une garantie à première demande. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec obligation de constituer une garantie à première demande en contrepartie. Les prix sont révisables. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère environnemental détaillées au cahier des charges. Forme juridique imposée au groupement attributaire : Aucune forme de groupement imposée à l'attributaire

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

Pénzügyi megállapodás: Financement interne ou via opération

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Tribunal administratif de Fort-de-France

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Odyssi

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Tribunal administratif de Fort-de-France

5.1. Rész: LOT-0002

Cím: Boulevard Allègre

Leírás: Boulevard Allègre

Belső azonosító: 02

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45232150 Vízelosztó csővezetékekkel kapcsolatos munka

További osztályozás (cpv): 45232150 Vízelosztó csővezetékekkel kapcsolatos munka

Opciók:

A lehetőségek leírása: Le contrat comporte des tranches optionnelles définies au cahier des charges. Le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

5.1.2. A teljesítés helye

Postacím: 7-9 Rue des Arts et Métiers

Város: Fort de France

Irányítószám: 97200

Ország aleggysége (NUTS): Martinique (FRY20)

Ország: Franciaország

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 30/09/2026

Időtartam: 8 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A környezeti hatások csökkentését célzó módszer: Egyéb

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Szakmai kockázati felelősségbiztosítás

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels

Kritérium: Eszközök, üzemek vagy technikai felszerelések

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation du contrat

Kritérium: Átlagos éves munkaerő

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott munkákra

Kiválasztási kritérium leírása: Liste des travaux exécutés au cours des cinq dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les plus importants (montant, époque, lieu d'exécution, s'ils ont été effectués selon les règles de l'art et menés à bonne fin). Les candidats devront justifier de références dans la pose de canalisations de diamètre supérieur à 300 mm et de travaux en milieu urbain dense

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner

Kritérium: Specifikus éves forgalom

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Valeur technique

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Prix des prestations

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1846981>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Megnevezés: AW Solutions

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1846981>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: francia

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 04/09/2026 18:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 6 Hónapok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 07/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: L'exécution des prestations débute à compter de la date fixée par ordre de service. Une retenue de garantie est prévue au contrat. Elle peut être remplacée par une garantie à première demande. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec obligation de constituer une garantie à première demande en contrepartie. Les prix sont révisables. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère environnemental détaillées au cahier des charges. Forme juridique imposée au groupement attributaire : Aucune forme de groupement imposée à l'attributaire

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

Pénzügyi megállapodás: Financement interne ou via opération

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Tribunal administratif de Fort-de-France

A közbeszerzési eljárásban további információt nyújtó szervezet: Odyssi

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Tribunal administratif de Fort-de-France

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Avenue-Web Systèmes

Regisztrációs szám: 34153669-02A0-EB7B-836691DC6DA0C648

Város: Seyssinet-Pariset

Irányítószám: 38170

Ország alegysége (NUTS): Isère (FRK24)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: publications-joue@aws-france.com

Telefonszám: +33480041260

E szervezet szerepei:

TED eSender

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Odyssi

Regisztrációs szám: 57623

Postacím: 7-9 Rue des Arts et Métiers Bat Flore Gaillard-Lot Dillon

Város: Fort de France

Irányítószám: 97200

Ország alegysége (NUTS): Martinique (FRY20)

Ország: Franciaország

Kapcsolattartó pont: LAURENCE Pierre-Yves

E-mail-cím: corresponder@aws-france.com

Telefonszám: 0596712010

Internetcím: <https://www.odyssi.fr/>

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://www.odyssi.fr/odyssi/marche-public>

E szervezet szerepei:

Vevő

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Odyssi

Regisztrációs szám: 3415368A-A566-A1CA-FB73F264513569AA

Postacím: 7-9 Rue des Arts et Métiers

Város: Fort de France

Irányítószám: 97200

Ország alegysége (NUTS): Martinique (FRY20)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: svachat@odyssi.fr

Telefonszám: 0696712010

E szervezet szerepei:

A közbeszerzési eljárásban további információt nyújtó szervezet

8.1. ORG-0004

Hivatalos név: Tribunal administratif de Fort-de-France

Regisztrációs szám: 34153699-9D88-F564-FE9EAB8572C3E68D

Postacím: 12, rue du Citronnier Plateau Fofo

Város: Schoelcher

Irányítószám: 97271

Ország alegysége (NUTS): Martinique (FRY20)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: greffe.ta-fort-de-france@juradom.fr

Telefonszám: 0596716667

Fax: 0596631008

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0005

Hivatalos név: Tribunal administratif de Fort-de-France

Regisztrációs szám: 341536A9-C9D2-5D85-950A98883B4980DB

Postacím: Immeuble Roy Camille Croix de Bellevue

Város: Fort-de-France

Irányítószám: 97264

Ország alegysége (NUTS): Martinique (FRY20)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: greffe.ta-fort-de-france@juradm.fr

Telefonszám: 0596716667

Fax: 0596631008

E szervezet szerepei:

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: e3c98d57-b744-436a-a13e-d6fcbc685436 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 06/07/2026 19:10:01 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: francia

A hirdetmény közzétételi száma: 470493-2026

HL S kiadás száma: 129/2026

A közzététel dátuma: 08/07/2026